

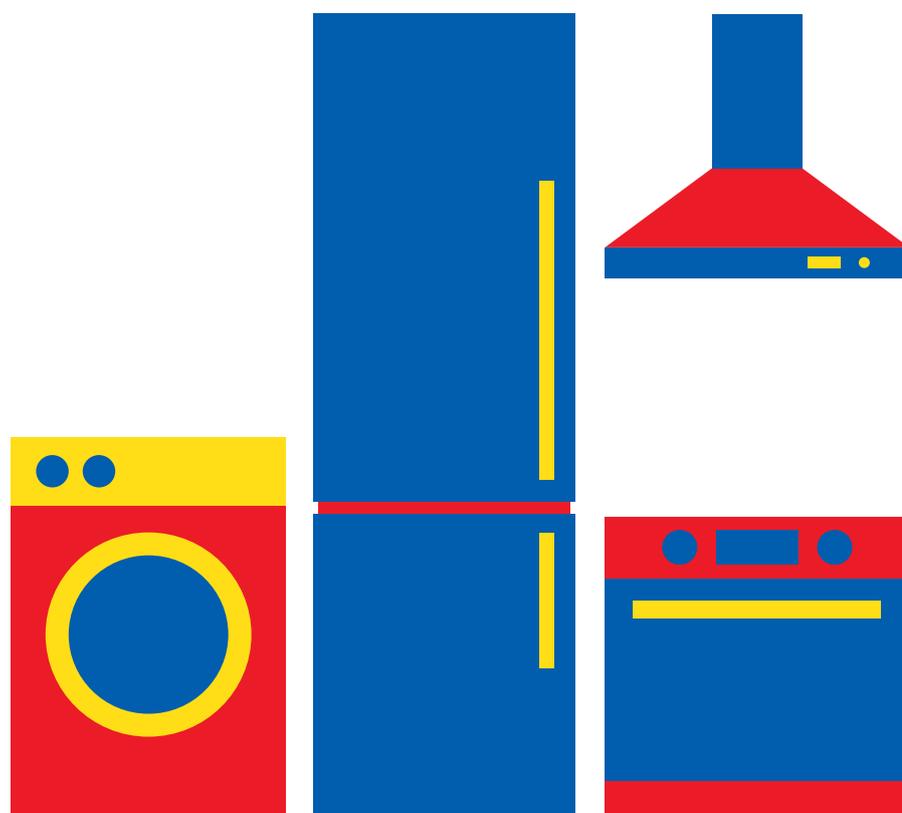
HAIER

REFRIGERATEUR

MULTI PORTES

HB26FSSAAA

MANUEL D'UTILISATION



Besoin d'aide ?

Rendez-vous sur votre communauté <https://sav.darty.com>



Haier

HB26FSSAAA
HB26FGSAAA
HB26FSNAAA

GB	Refrigerator - Freezer User Guide	GB
D	Kühlschrank Bedienungsanleitung	D
F	Réfrigérateur Mode d'emploi	F
I	Frigorifero Guida per l'utente	I
E	Frigorífico Manual del usuario	E
RO	Congelator Manual de utilizare	RO
PL	Lodówka Podręcznik użytkownika	PL
GR	ΨΥΓΕΙΟ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ	GR
CZ	Chladnička Uživatelská příručka	CZ
HU	Hűtőszekrény Felhasználói útmutató	HU
NL	Ijskast De Gids van de gebruiker	NL

Risk of fire/Brandgefahr



WARNING: Risk of fire/flammable material

The symbol indicates there is a risk of fire since flammable materials are used. Take care to avoid causing a fire by ingiting flammable material.

WARNUNG: Brandgefahr / brennbares Material

Das Symbol weist auf Brandgefahr hin, da brennbare Materialien verwendet werden. Verhindern Sie die Entstehung von Bränden, die durch entflammbare Materialien verursacht werden.

ATTENTION: Risque d'incendie ou de matières inflammables.

Le symbole montre qu'il y'a le risque de matériaux inflammables sont utilisés. Prendre soin d'éviter de provoquer un incendie en ingérant des matières inflammables .

ATTENZIONE: Rischio di incendio/materiale infiammabile

Il simbolo indica il rischio di incendio nel caso di utilizzo di materiali infiammabili. Fare atten -zione ed evitare l'insorgere di incendi a causa della caombustione di materiali infiammabili.

ADVERTENCIA : Riesgo de incendio o mate rial inflamable.

El símbolo indica que existe riesgo de incen dio, dado que se utilizan materiales inflamab -les. Se debe procurar evitar incendios medi ante la combustión de materiales inflamables.

WAARSCHUWING: Brandrisico/brandbaar materiaal

Het systeem geeft aan dat er een brandrisico bestaat aangezien brandbaar materiaal wordt gebruikt. Zorg ervoor dat er geen brand wordt veroorzaakt door brandbaar materiaal te ont steken.

OSTRZEŽENIE: Ryzyko pożaru/materiał łatwopalny

Symbol wskazuje, że istnieje ryzyko pożaru, ponieważ używane są materiały łatwopalne. Dbaj o to, aby uniknąć pożaru poprzez zapale nie łatwopalnego materiału.

AVERTISMENT: Risc de incendiu/material inflamabil

Simbolul indică că există risc de incendiu deoarece sunt folosite materiale inflamabile. Aveți grijă și evitați incendiile aprinzând mate riale inflamabile.

VAROVÁNÍ: Nebezpečí Požáru / Hořlavého Materiálu

Symbol označuje riziko požáru, protože byly použity hořlavé materiály. Dbejte na to, aby nedošlo ke vzniku požáru zapálením hořlavého materiálu.

FIGYELEM: Tűz / gyúlékony anyag veszélye

A szimbólum azt jelzi, hogy tűzveszélyes áll fenn, mivel gyúlékony anyagokat használnak. Úgyel

jen arra, hogy ne tegyen rá tűzveszélyes gyú lékony anyagot.

ΠΡΟΣΟΧΗ : Κίνδυνος φωτιάς/εύφλεκτο υλικό

To σύμβολο υποδεικνύει ότι υπάρχει κίνδυνος φωτιάς επειδή χρησιμοποιούνται εύφλεκτα υλικά.

Προσέχετε να αποφεύγετε την πρόκληση φωτιάς από ανάφλεξη εύφλεκτου υλικού.

Haier

HB26FSSAAA
HB26FGSAAA
HB26FSNAAA

GB	Refrigerator - Freezer User Guide
D	Kühlschrank Bedienungsanleitung
F	Réfrigérateur Mode d'emploi
I	Frigorifero Guida per l'utente
E	Frigorífico Manual del usuario
RO	Congelator Manual de utilizare
PL	Lodówka Podręcznik użytkownika
GR	ΨΥΓΕΙΟ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
CZ	Chladnička Uživatelská příručka
HU	Hűtőszekrény Felhasználói útmutató
NL	Ijskast De Gids van de gebruiker

GB

D

F

I

E

RO

PL

GR

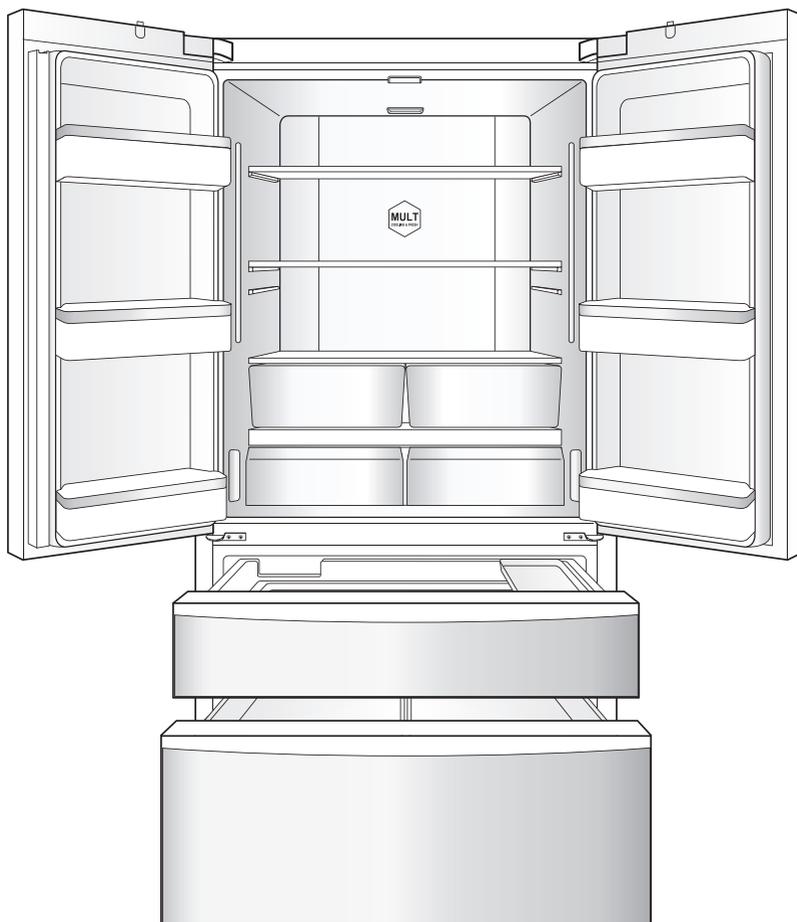
CZ

HU

NL

Réfrigérateur américain Mode d'emploi

- Veuillez lire attentivement cette notice avant d'utiliser l'appareil.
- Conservez cette notice en lieu sûr pour toute consultation future.



**Cher client,**

Félicitations ! Nous vous remercions d'avoir acheté un produit Haier . HB26FSSAAA /HB26FSNAAA est un réfrigérateur américain 4 portes à la pointe de de la technologie . Veuillez lire attentivement cette notice pour utiliser votre appareil en toute sécurité.

Il est notamment indispensable de lire attentivement toutes les consignes de sécurité avant d'utiliser votre appareil.

Sommaire

Consignes de sécurité	4	Fonction des compartiments et précautions d'emploi	18
Déballage et installation de l'appareil	9	Zones de stockage recommandées pour les différents types d'aliments	18
Légende des composants de l'appareil	10	Utilisation du tiroir MY ZONE	18
Préparation de l'appareil avant son utilisation	11	Précautions avant le stockage d'aliments au réfrigérateur	19
Principales fonctions de l'appareil	12	Compartiments de congélation et précautions d'emploi	20
Tableau de commande	13	Guide de congélation	20
1. Réglage de la température du réfrigérateur	13	Conseils d'utilisation du réfrigérateur	21
2. Réglage de la température du congélateur	13	Économies d'énergie	21
3. Activation et désactivation de la fonction MY ZONE	13	Raccordement d'alimentation en eau	21
4. Réglage de la fonction de congélation rapide	14	Installation du filtre à eau	21
5. Réglage de la fonction Intelligence artificielle	14	Nettoyage et utilisation de la machine à glaçons	22
6. Activation et désactivation de la machine à glaçons	15	Nettoyage du bac à glaçons	22
7. Fonction Holiday	15	Guide d'utilisation de la machine à glaçons	22
8. Verrouillage / déverrouillage	16	Entretien quotidien de cet appareil	23
9. Alarme de porte ouverte	16	Nettoyage de l'appareil	23
10. Maintien des données en mémoire en cas de coupure de courant	16	Retrait et nettoyage des éléments	23
11. Augmentation de l'espace de stockage	17	Transport de l'appareil	26
		Filtre à eau	26
		En cas d'anomalie de fonctionnement	
		Lisez d'abord ce chapitre !	27
		(si vous avez des questions sur votre réfrigérateur, lisez d'abord ce chapitre, vous y trouverez des réponses.)	
		Fiche Produit (EU 1060/2010)	30

Consignes de sécurité



AVERTISSEMENT !

Avant la première utilisation

- Vérifiez que l'appareil n'a subi aucun dommage lié au transport.
- Retirez tous les emballages et tenez-les hors de portée des enfants.
- Patientez au moins deux heures de temps (six heures pour le congélateur vertical) avant d'installer l'appareil afin de vous assurer que le circuit frigorifique est complètement efficace.
- Il faut toujours au moins deux personnes pour la manipulation de l'appareil car il est lourd.

Installation

- Placez l'appareil dans un endroit bien ventilé. Laissez un espace d'au moins 10 cm au-dessus et autour de l'appareil.
- AVERTISSEMENT : Tenez les ouvertures d'aération de l'appareil ou dans les structures encastrées libres de toute obstruction.
- Ne placez jamais l'appareil dans une zone ou à un endroit humide où il pourrait être éclaboussé par de l'eau. Nettoyez et séchez les éclaboussures d'eau et les tâches à l'aide d'un chiffon doux et propre.
- N'installez pas l'appareil en direction des rayons solaires ou à proximité des sources de chaleur (par exemple, les cuisinières, chauffe-eau).
- Installez et positionnez l'appareil dans un espace adéquat tenant compte de sa taille et son utilisation.
- Vérifiez que les informations électriques sur la plaque signalétique sont conformes à l'alimentation électrique. Si ce n'est pas le cas, veuillez contacter un électricien.
- L'appareil fonctionne avec une alimentation de 220~240 VCA/50 Hz. Des fluctuations anormales de tension peuvent entraîner un échec de démarrage ou endommager le régulateur de température ou le

compresseur, ou l'appareil peut émettre un bruit anormal pendant le fonctionnement. Dans de tels cas, installez un régulateur automatique.

- N'utilisez des adaptateurs multiprises et des rallonges.
- AVERTISSEMENT : N'installez pas plusieurs prises d'alimentation portatives ou blocs d'alimentation portatifs à l'arrière de l'appareil.
- AVERTISSEMENT: Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.
- Évitez de marcher sur le câble d'alimentation.

Pour l'alimentation électrique, utilisez une prise avec terre facilement accessible. Mettez à la terre cet appareil. Uniquement pour le Royaume-Uni: Cet appareil est équipé d'un cordon d'alimentation avec fiche à 3 fils (mise à la terre), répondant aux normes de la prise à 3 fils (mise à la terre). Ne coupez jamais ou ne démontez jamais le troisième fil (mise à la terre). Après l'installation de l'appareil, la prise doit être accessible. AVERTISSEMENT : Évitez d'endommager le circuit du réfrigérant.



AVERTISSEMENT !

Utilisation quotidienne

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou sans expérience et connaissances, si elles sont sous surveillance ou ont été formées à l'utilisation sécurisée de l'appareil et comprennent les risques liés à son usage.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils frigorifiques, mais ne sont pas autorisés à les nettoyer et à les installer.



AVERTISSEMENT !

Utilisation quotidienne

- Tenez les enfants de moins de 3 ans hors de portée de l'appareil, sauf s'ils sont en permanence surveillés.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par les enfants sans supervision.
- Positionnez l'appareil de sorte que la prise soit accessible
- En cas de fuite de gaz froid ou de tout autre gaz inflammable aux alentours de l'appareil, arrêtez la vanne d'alimentation du gaz qui s'échappe, ouvrez portes et fenêtres et ne débranchez pas le câble d'alimentation du réfrigérateur/du congélateur ou de tout autre appareil.
- Rassurez-vous que l'appareil est programmé pour fonctionner à une plage de température comprise entre 10 et 43 °C. Le congélateur coffre convient à une utilisation dans des pièces non chauffées et à l'extérieur d'un bâtiment dont la température ne doit pas être inférieure à -12°C. L'appareil pourrait ne pas bien fonctionner si vous le faites fonctionner pendant longtemps à une température en dessous ou au-dessus de la plage indiquée.
- Ne placez pas des objets instables (objets lourds, récipients remplis d'eau) au-dessus du réfrigérateur ou du congélateur pour éviter tout dommage corporel suite à une chute de l'objet ou un choc électrique causé par le contact avec l'eau.
- Ne tirez pas sur les étagères de la porte. La porte pourrait se pencher, le rayon des bouteilles pourrait sauter ou l'appareil pourrait basculer.
- Ouvrez et fermez les portes uniquement à l'aide des poignées. L'espace entre la porte et l'armoire est très réduit. N'envoyez pas vos mains dans ces endroits pour éviter de coincer vos doigts. Ouvrez ou fermez les portes du réfrigérateur ou du congélateur uniquement lorsque les enfants ne se trouvent pas à proximité.
- Évitez de conserver des bouteilles de bière ou des liquides dans des bouteilles ou des cannettes (à l'exception de vins et spiritueux fortement alcoolisés), notamment des boissons gazeuses car elles peuvent exploser pendant la congélation.
- Ne stockez pas des substances explosives comme les bombes aérosol avec agent propulseur inflammable dans cet appareil.
- Ne conservez pas des médicaments, des bactéries ou des agents chimiques dans le réfrigérateur. Le présent réfrigérateur est un appareil électroménager. Il n'est pas recommandé de conserver des matériaux qui requièrent des températures strictes.
- Vérifiez le conditionnement des aliments si le congélateur de vient plus chaud.
- Ne programmez pas inutilement le compartiment réfrigérateur/congélateur (cave à vin) à une température basse. Les températures basses peuvent survenir lorsque les températures hautes sont programmées. Attention : Les bouteilles peuvent éclater
- Ne touchez pas les aliments congelés avec des mains mouillées (portez des gants). Surtout, ne mangez pas les sucettes glacées immédiatement après les avoir sorties du congélateur. Vous risquez une congélation de la langue ou la formation d'ampoules suite à la congélation. PREMIERS soins : placez votre langue sous le robinet avec la sucette. Ne la tirez pas de force !
- Ne touchez pas la surface intérieure du compartiment congélateur (cave à vin) pendant qu'il est en marche, notamment avec les mains mouillées ; vos mains pourraient se congeler sur la surface.
- Débranchez l'appareil en cas de coupure de courant ou avant de le nettoyer. Attendez au moins 7 minutes avant de redémarrer l'appareil car plusieurs redémarrages endommagent le compresseur.
- AVERTISSEMENT : N'utilisez pas d'appareils électriques de type autre que ceux recommandés par le fabricant, à l'intérieur des compartiments de stockage d'aliments de l'appareil.



AVERTISSEMENT !

Informations sur le gaz frigorigène

Cet appareil contient du réfrigérant inflammable ISOBUTANE (R600a). Assurez-vous que le système de réfrigération n'est pas endommagé pendant le transport et l'installation. Une fuite de gaz frigorigène pourrait causer des dommages oculaires ou un incendie. En cas de dommage, veuillez éloigner des sources d'incendie visibles, aérez correctement la pièce, évitez de brancher et de débrancher les cordons d'alimentation de l'appareil ou de tout autre appareil. Informez le service clientèle.

En cas de contact avec les yeux, rincez-les abondamment avec de l'eau et consultez immédiatement un ophtalmologue.

AVERTISSEMENT : Le système de réfrigération est sous haute pression. Ne le tripatouillez pas. Étant donné que les réfrigérants inflammables sont utilisés, veuillez installer, manipuler et entretenir l'appareil en suivant strictement les instructions et contacter le professionnel ou notre service après-vente pour mettre l'appareil au rebut.

Utilisation prévue

Cet appareil est destiné à une utilisation domestique et à d'autres applications similaires, notamment :

- les espaces de cuisine dans les boutiques, bureaux et autres environnements de travail ;
- les maisons de campagne, les chambres d'hôtel, de motel et d'autres types de résidence ;
- les chambres ou les salles de petit-déjeuner;
- les restaurants et les espaces semblables de vente en gros.

- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, et si vous comptez utiliser uniquement la fonction Vacances ou la fonction Réfrigérateur désactivé pour le réfrigérateur /congélateur :
 - Retirez les aliments.
 - Débranchez la prise d'alimentation.
 - Videz et nettoyez le réservoir d'eau.
 - Nettoyez l'appareil tel qu'indiqué ci-dessus.
 - Laissez les portes ouvertes pour éviter les mauvaises odeurs à l'intérieur.
- Afin d'assurer la sécurité de la conservation des aliments ou du vin, veuillez respecter cette notice d'utilisation.
- L'appareil doit être nettoyé au moins une fois toutes les quatre semaines (cette période est valable pour la cave à vin) pour un bon entretien et pour éviter les odeurs alimentaires stockées. Gardez toujours le joint de porte propre.
 - (1) Récureur l'intérieur et l'extérieur du réfrigérateur, notamment le joint de porte l'étanchéité de la porte, le casier de la porte, les clayettes en verre, les boîtes, etc., avec une serviette douce ou une éponge trempée dans de l'eau chaude (vous pouvez y ajouter du détergent neutre).
 - (2) En cas de déversement accidentel de liquides, tous les composants contaminés doivent être enlevés et installés sous l'eau courante. Après lavage, essuyer et sécher.
 - (3) En cas de renversement de crème (comme la crème, la glace fondue), retirez toutes les pièces contaminées, mettez-les un certain temps dans de l'eau chaude à une température d'environ 40 °C pendant, ensuite rincez avec de l'eau courante, séchez et remettez-les dans le réfrigérateur.
 - (4) Si certaines petites pièces ou composants pénètrent l'intérieur du réfrigérateur, (entre les clayettes ou tiroirs) utilisez des petites brosses douces pour les faire sortir. Si vous n'arrivez pas à atteindre la pièce, veuillez contacter le service Haier.



AVERTISSEMENT !

- Pour éviter la contamination des aliments (non valable pour la cave à vin), veuillez respecter les instructions suivantes :
 - L'ouverture de la porte pendant de longues périodes peut provoquer une augmentation significative de la température à l'intérieur des compartiments de l'appareil.
 - Nettoyer régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les aliments ainsi que les systèmes de drainage accessibles.
 - Nettoyer les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés depuis 48h ; rincer le système d'eau raccordé à une alimentation en eau si l'eau n'a pas été prélevée depuis 5 jours.
 - Conservez la viande et le poisson crus dans des contenants appropriés au réfrigérateur/congélateur, de façon à ce qu'ils ne soient pas en contact avec d'autres aliments ou ne s'égouttent pas sur eux. Pour assurer la conservation appropriée des denrées alimentaires, les aliments instantanés et la viande / le poisson crus doivent être stockés séparément.
 - Les compartiments à aliments surgelés deux étoiles conviennent à la conservation des aliments pré-congelés, à la conservation ou à la fabrication de crème glacée et de glaçons. - Les compartiments à une, deux et trois étoiles ne conviennent pas à la congélation des aliments frais.
 - Si l'appareil frigorifique est laissé vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte pour éviter l'apparition de moisissures dans l'appareil.
- Vous trouverez dans l'autre partie du manuel, des informations sur l'endroit le plus indiqué du compartiment de l'appareil où des types d'aliments spécifiques doivent être conservés, compte tenu de la répartition de la température ambiante dans les différents compartiments de l'appareil.

Les bons gestes de mise au rebut de ce produit

(Déchets d'équipements électriques et électroniques)



(Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)

Ce symbole sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés (chargeur, casque audio, câble USB, etc.) ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers. La mise au rebut incontrôlée des déchets présentant des risques environnementaux et de santé publique, veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. Vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable. Les particuliers sont invités à contacter le magasin leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès des autorités locales pour connaître les procédures et les points de collecte de ces produits en vue de leur recyclage.

Les entreprises et particuliers sont invités à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit et ses accessoires ne peuvent être jetés avec les autres déchets.

Lors de l'achat d'un appareil neuf, le distributeur a l'obligation de retirer gratuitement l'ancien appareil et de se charger de sa mise au rebut.



AVERTISSEMENT !

Informations sur le gaz frigorigène

Risque de blessure ou d'asphyxie !

Les réfrigérants et les gaz doivent être mis au rebut par des professionnels. Avant toute mise au rebut, assurez-vous que la tuyauterie du système de réfrigération n'est pas endommagée. Débranchez l'appareil de l'alimentation principale. Coupez le câble principal et mettez-le au rebut. Retirez les plateaux, les tiroirs, le verrou de la porte et les joints pour éviter qu'un enfant ou un animal domestique ne soit coincé dans l'appareil.

Déballage et installation de l'appareil

1 Retirez tous les produits d'emballage

La base en polystyrène et le ruban adhésif de fixation des accessoires doivent également être éliminés. Veuillez retirer les deux cales d'emballage avant l'utilisation de l'appareil. Celles-ci ne sont utilisées que pour protéger l'appareil durant le transport.

2 Comptez tous les accessoires et contrôlez leur état

Vérifiez que l'emballage contient tous les éléments mentionnés sur le bordereau de livraison. Pour toute contestation, adressez-vous au revendeur.

3 Choisissez le lieu d'installation en respectant les conditions ci-après :

- Évitez les endroits humides et très froids
- Laissez un espace d'au moins 10 cm tout autour du réfrigérateur.
- Le réfrigérateur doit être posé sur un sol solide et plat. S'il doit être calé, choisissez des cales rigides et non inflammables. Si le réfrigérateur est légèrement bancal, réglez les pieds noirs à l'avant de l'appareil :

- tournez dans les sens des aiguilles d'une montre pour augmenter la hauteur.
- tournez dans les sens contraire aux aiguilles d'une montre pour réduire la hauteur.

⚠ Attention

Pour éviter que le réfrigérateur ne bascule en avant, réglez les pieds de manière à ce qu'il s'appuie parfaitement sur le sol et qu'il soit bien stable.

N'utilisez pas le polystyrène de l'emballage pour caler le réfrigérateur.

4 Nettoyez le réfrigérateur avant l'utilisation

(reportez-vous au paragraphe « Nettoyage de l'appareil » à la page 21)

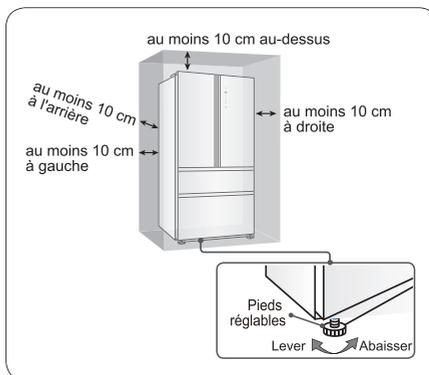
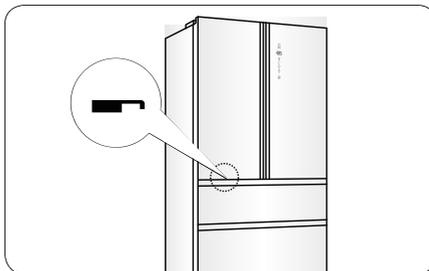
5 Après l'installation

Ne mettez pas votre réfrigérateur sous tension immédiatement après son installation, sa mise à niveau et son nettoyage.

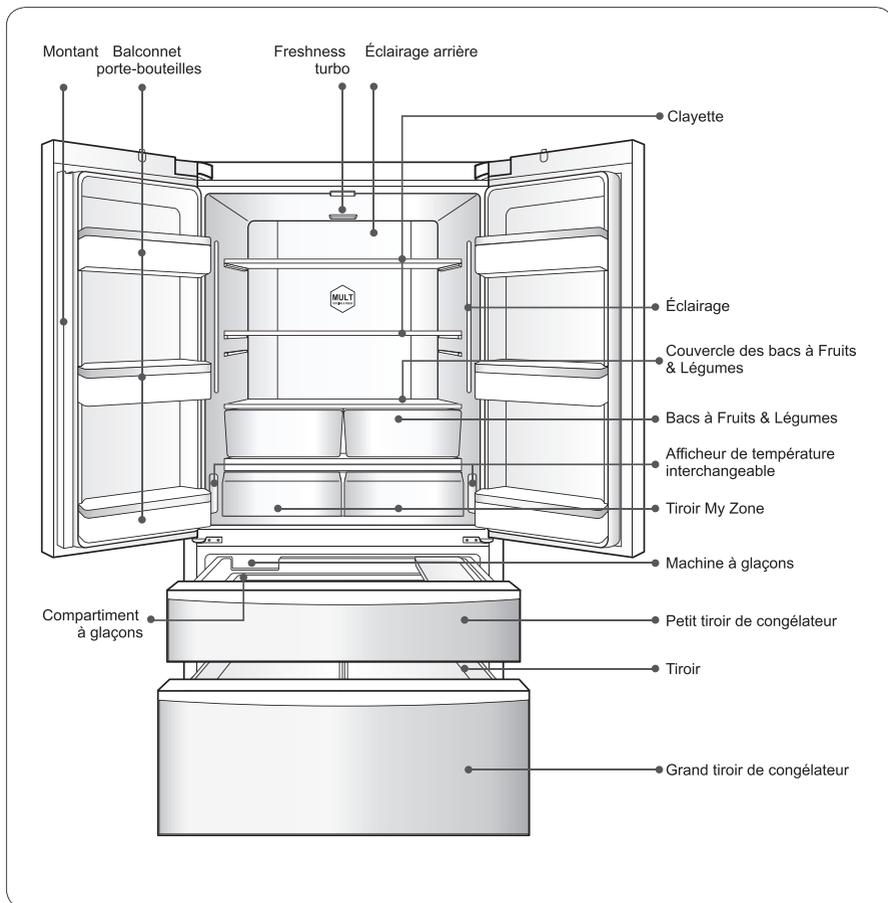
Attendez au moins 5 heures avant de mettre l'appareil sous tension pour laisser le temps au circuit frigorifique de se stabiliser.

6 Enlevez le film de protection

Avant l'utilisation, enlevez les films transparents sur les panneaux latéraux afin de ne pas empêcher le refroidissement normal et de ne pas augmenter la consommation d'énergie du réfrigérateur.



Légende des composants de l'appareil



Remarque :

Après le réglage de la température, il faut un certain temps pour que la nouvelle température se soit stabilisée à l'intérieur de l'appareil. Le temps nécessaire au changement de température dépend de la température ambiante, de la fréquence d'ouverture de la porte, de la quantité d'aliments conservés dans le réfrigérateur, etc.

Préparation de l'appareil avant son utilisation

1 Mise sous tension

À sa mise sous tension, l'appareil utilise les températures de réfrigération et de congélation en vigueur au moment de l'arrêt. À la livraison de l'appareil, la zone de réfrigération est réglée sur 5°C et celle de congélation sur -18°C, mais ces températures peuvent être modifiées. La durée d'arrivée d'eau est réglée sur 10 secondes.

2 Fonction de mémoire

À sa première mise sous tension, l'appareil fonctionne avec les paramètres qui étaient utilisés à sa mise sous tension. (Pour plus de détails, voir « Fonction de mémoire », page 14).

3 Choix du mode de fonctionnement

Vous pouvez choisir entre l'un des deux modes de fonctionnement suivants du réfrigérateur :

Mode Intelligence artificielle

en mode intelligence artificielle la température à l'intérieur du réfrigérateur est automatiquement réglée pour la conservation des aliments. En l'absence de besoins particuliers, il est conseillé de laisser votre appareil en mode intelligence artificielle

(voir « Fonction Intelligence artificielle », page 12).

Mode manuel :

Si vous devez conserver des aliments particuliers, vous pouvez régler manuellement la température du réfrigérateur à l'aide du bouton de réglage.

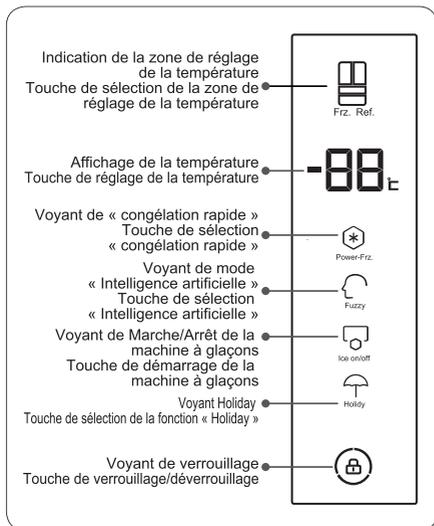
(voir « Réglage de la température de réfrigération » et « Réglage de la température de congélation », page 11).

4 Introduction des aliments dans le réfrigérateur

Lorsque la température à l'intérieur du réfrigérateur est suffisamment froide, vous pouvez y introduire les aliments à conserver. Si vous avez beaucoup d'aliments frais (comme de la viande) à placer dans le congélateur, sélectionnez la fonction « congélation rapide » et attendez 12 heures avant d'introduire les aliments.

Principales fonctions de l'appareil

Tableau de commande



Indication de la zone de réglage de la température : lorsque le voyant du congélateur « Frz. » est allumé, la température affichée est celle de la zone de congélation. Lorsque le voyant du réfrigérateur « Ref. » est allumé, la température affichée est celle de la zone de réfrigération.

Touche de sélection de la zone de réglage de la température : bascule entre la zone de réfrigération et la zone de congélation.

Affichage de la température : affiche la température à l'intérieur du réfrigérateur ou du congélateur.

Touche de réglage de la température : permet de régler la température à l'intérieur du réfrigérateur ou du congélateur. Déplacez vers le haut pour augmenter la température de 1°C à la fois; Déplacez vers le bas ou cliquez sur la touche de réglage de la température pour diminuer la température de 1°C à la fois;

Voyant de congélation rapide : active ou désactive la fonction de congélation rapide;
Touche de congélation rapide :

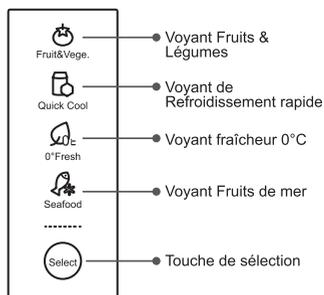
Voyant de mode Intelligence artificielle : active ou désactive la fonction de intelligente;
Touche de sélection Intelligence artificielle :

Voyant de Marche/Arrêt de la machine à glaçons : active ou désactive la machine à glaçons;
Touche de démarrage de la machine à glaçons :

Voyant Holiday : active ou désactive la fonction « Holiday »;
Touche de sélection de la fonction « Holiday » :

Voyant de verrouillage : bascule entre le verrouillage et le déverrouillage.
Touche de verrouillage/déverrouillage :

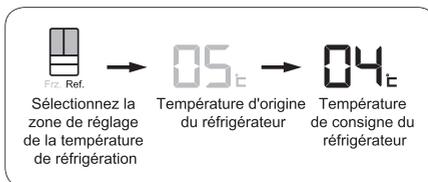
Tableau de commande MY ZONE :



Touche de sélection : Appuyez sur cette touche pour sélectionner en séquence. les fonctions « Fruit & Vege. », « Quick cool », « 0°C fresh », « Seafood ».

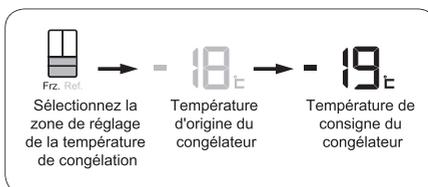
1 Réglage de la température du réfrigérateur

1. En mode déverrouillé, appuyez sur la touche de « Fez.Ref. » puis choisissez la zone de réfrigération.
2. Le voyant de « Fez.Ref. » s'allume et l'afficheur indique la température d'origine dans la zone de réfrigération ; il vous suffit alors de régler la température selon vos besoins.
3. Appuyez sur la zone d'affichage de la température. La température diminuera de 1°C à chaque pression. Vous pouvez également déplacer la zone d'affichage de la température vers le haut ou vers le bas. Déplacez vers le haut pour augmenter la température de 1°C. Déplacez vers le haut pour diminuer la température de 1°C.



2 Réglage de la température du congélateur

1. En mode déverrouillé, appuyez sur la touche de « Fez.Ref. » puis choisissez la zone de congélation.
2. Le voyant de « Fez.Ref. » s'allume et l'afficheur indique la température d'origine dans la zone de congélation ; il vous suffit alors de régler la température selon vos besoins.
3. Appuyez sur la zone d'affichage de la température. La température diminuera de 1°C à chaque pression. Vous pouvez également déplacer la zone d'affichage de la température vers le haut ou vers le bas. Déplacez vers le haut pour augmenter la température de 1°C. Déplacez vers le haut pour diminuer la température de 1°C.



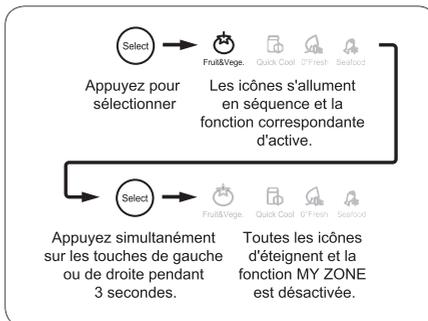
3 Activation et désactivation de la fonction MY ZONE

Vous pouvez sélectionner la fonction qui convient le mieux aux aliments stockés dans le tiroir MY ZONE, afin de mieux conserver leurs propriétés nutritionnelles.

1. Appuyez sur la touche « Select ». Les icônes « Fruit & Vege. », « Quick cool », « 0°C fresh » et « Seafood » s'allument en séquence. Lorsqu'une icône est allumée, elle signifie que la fonction correspondante est activée.
2. Appuyez simultanément sur les touches de gauche ou de droite « Select » pendant 3 secondes : toutes les icônes de MY ZONE s'éteignent et la fonction MY ZONE est désactivée.
3. Appuyez sur l'une quelconque des touches « Select » pendant 3 secondes pour activer la fonction MY ZONE. Choisissez l'option « Fruit & Vege. » puis activez la fonction.



Après sa désactivation le tiroir MY ZONE peut être utilisé comme compartiment de réfrigération.



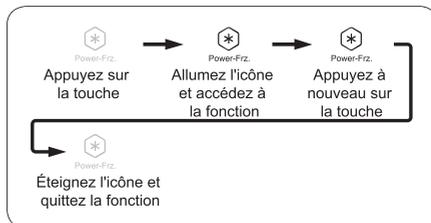
4 Réglage de la fonction de congélation rapide

La fonction de congélation rapide permet de conserver les qualités nutritionnelles des aliments dans le compartiment de congélation et de congeler rapidement les aliments.

1. En mode déverrouillé, appuyez sur la touche de « Power-Frz. ».
2. Allumez l'icône de congélation rapide pour accéder à la fonction de congélation rapide.
3. Si vous souhaitez quitter la fonction de congélation rapide, appuyez sur la touche « Power-Frz. » en mode déverrouillé.
4. Éteignez l'icône de congélation rapide puis quittez la fonction.



La fonction de congélation rapide s'arrête automatiquement après « X » heures conformément à la législation européenne. Lorsque ce temps s'est écoulé, vous pouvez sélectionner à nouveau la fonction de congélation rapide.



5 Réglage de la fonction Intelligence artificielle

En mode intelligence artificielle le réfrigérateur ajuste automatiquement la température intérieure en fonction de la température ambiante et des variations de température sans besoin d'intervenir manuellement.

1. En mode déverrouillé, appuyez sur la touche « Fuzzy ».
2. Allumez l'icône « Fuzzy » et activez la fonction intelligence artificielle
3. Si vous souhaitez quitter la fonction intelligence artificielle appuyez sur la touche « Fuzzy » en mode déverrouillé.
4. Éteignez l'icône « Fuzzy » et quittez la fonction intelligence artificielle



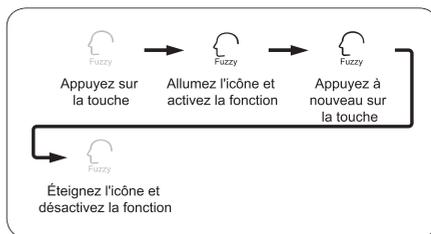
En mode intelligence artificielle vous ne pouvez pas régler la température de réfrigération.

En mode intelligence artificielle congélation et congélation rapide, vous ne pouvez pas régler la température de congélation.

En mode « Holiday », la température interchangeable est désactivée.

En mode intelligence artificielle si vous sélectionnez la fonction de congélation rapide, vous quittez automatiquement la fonction intelligence artificielle

En mode congélation rapide, si vous sélectionnez la fonction intelligence artificielle vous quittez automatiquement la fonction de congélation rapide.



6 Activation et désactivation de la machine à glaçons

À la première mise en service de l'appareil, la machine à glaçons est désactivée et l'icône de la « Ice on/off » est éteinte.

1. Lorsque vous voulez produire des glaçons, appuyez en mode déverrouillé sur la touche « Ice on/off ».
2. Lorsque l'icône de la machine à glaçons s'allume, elle signifie que la production de glaçons est en cours.
3. Si vous souhaitez quitter la fonction de production de glaçons, appuyez sur la touche « Ice on/off » en mode déverrouillé.
4. Lorsque l'icône de la machine à glaçons s'éteint, elle signifie que la production de glaçons est désactivée.



Veillez noter que la machine à glaçons ne fonctionne pas tant que le congélateur n'a pas atteint la température de -12°C ou inférieure.

Reportez-vous au point « Précautions d'utilisation de la machine à glaçons » dans ce manuel.

L'arrivée d'eau est activée pendant 10 secondes après le démarrage initial. Il est déconseillé de modifier cette durée ; si vous souhaitez la modifier, veuillez contacter le service après-vente.

7 Fonction Holiday

Après l'activation de la fonction Holiday, le compartiment congélateur de l'appareil fonctionne normalement et le compartiment réfrigérateur est automatiquement réglé sur 17°C.

Lorsque la température ambiante est inférieure à 17 °C, la température de réfrigération est proche de la température ambiante.

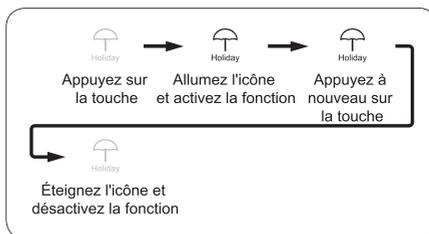
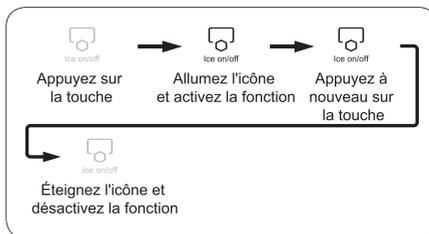
1. En mode déverrouillé, appuyez sur la touche « Holiday »
2. Allumez l'icône « Holiday » et activez la fonction holiday.
3. Si vous souhaitez quitter la fonction holiday, appuyez sur la touche « Holiday » en mode déverrouillé.
4. Éteignez les icônes « Holiday » et désactivez la fonction holiday.



En mode holiday, il est possible de régler normalement la température du tiroir MY ZONE. La température de MY ZONE est proche de la température du compartiment du réfrigérateur.

Remarque:

Il est conseillé de vider le compartiment de réfrigération pendant l'utilisation de la fonction Holiday. Vous évitez ainsi le dégagement de mauvaises odeurs.



8 Verrouillage / déverrouillage

1. Appuyez sur la touche de Verrouillage / Déverrouillage pendant 3 secondes.
2. En mode verrouillage, la pression de la touche entraîne le déverrouillage.
3. Si vous n'appuyez pas sur la touche dans un délai de 30 secondes, la fonction se verrouille automatiquement.

En mode verrouillé, vous ne pouvez pas changer de zone de réglage de la température, ni régler la température, ni intervenir sur les fonctions de congélation rapide, intelligence artificielle, machine à glaçons, etc.

9 Alarme de porte ouverte

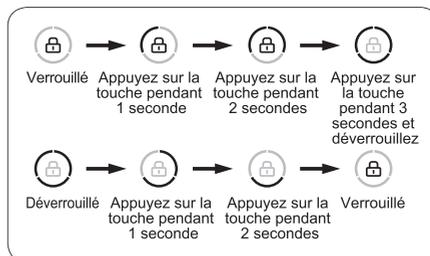
Lorsqu'une porte ou un tiroir de congélation est mal fermé ou reste ouvert pendant plus de 60 secondes, le réfrigérateur émet un signal d'alarme de porte ouverte à intervalles réguliers pour vous avertir qu'il faut fermer les portes ou les tiroirs de congélation.

10 Maintien des données en mémoire en cas de coupure de courant

En cas de coupure de courant ou de débranchement de l'appareil, les paramètres de fonctionnement de l'appareil sont conservés en mémoire et réutilisés à la remise sous tension.



Les fonctions ne peuvent pas être mémorisées. Une fois l'appareil allumé, il est en mode « Fruits et légumes ».



11 Augmentation de l'espace de stockage

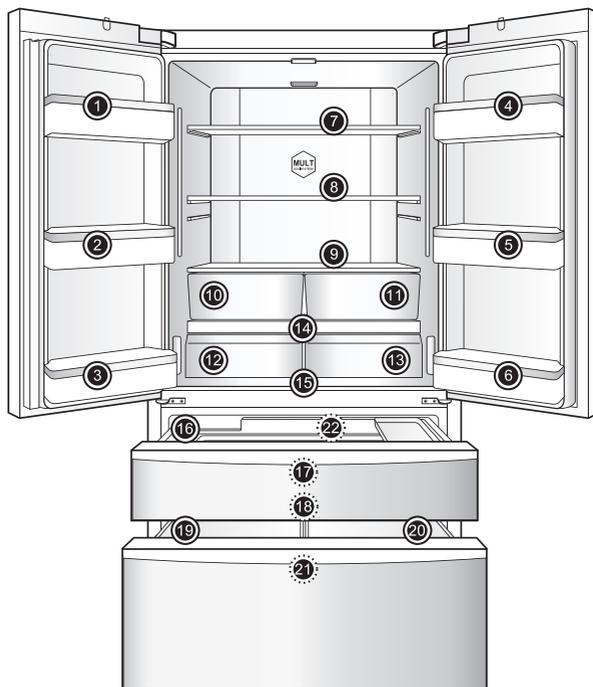
Les utilisateurs peuvent retirer des éléments du réfrigérateur pour augmenter l'espace de stockage à l'intérieur. Il est possible de retirer les éléments indiqués ci-dessous. (voir la figure de droite).

Pour leur démontage, reportez-vous au paragraphe « Retrait et nettoyage de chaque élément » page 21.

N° Nom

- ① Balconnet porte-bouteilles (supérieur gauche)
- ② Balconnet porte-bouteilles (intermédiaire gauche)
- ③ Balconnet porte-bouteilles (inférieur gauche)
- ④ Balconnet porte-bouteilles (supérieur droit)
- ⑤ Balconnet porte-bouteilles (intermédiaire droit)
- ⑥ Balconnet porte-bouteilles (inférieur droit)
- ⑦ Clayette (supérieure)
- ⑧ Clayette (inférieure)
- ⑨ Couvercle des bacs à Fruits & Légumes
- ⑩ Bac à Fruits & Légumes (gauche)
- ⑪ Bac à Fruits & Légumes (droit)
- ⑫ MY ZONE (gauche)
- ⑬ MY ZONE (droit)
- ⑭ Couvercle du compartiment des fruits et légumes
- ⑮ MY ZONE
- ⑯ Machine à glaçons
- ⑰ Petit tiroir de congélateur
- ⑱ Couvercle de petit tiroir de congélateur
- ⑲ Tiroir (gauche)
- ⑳ Tiroir (droit)
- ㉑ Couvercle extractible
- ㉒ Tirant

- Élément amovible
- ⦿ Élément amovible (caché)



Fonction des compartiments et précautions d'emploi

Entreposez essentiellement les aliments qui doivent être conservés pendant une durée relativement courte ou qui doivent toujours rester au réfrigérateur.

Bien que la température à l'intérieur du réfrigérateur peut être maintenue entre 0°C et - 10°C, les aliments frais ne peuvent pas être conservés longtemps.



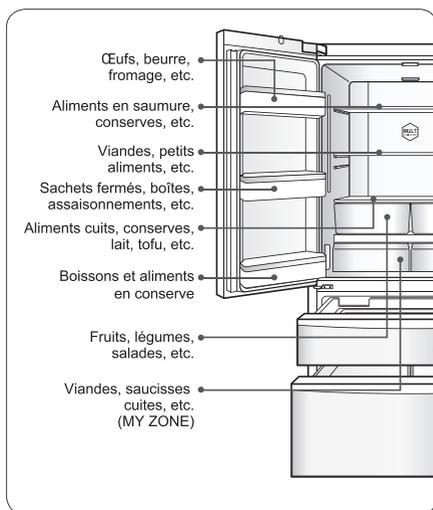
Lorsque la température ambiante en hiver est comprise entre 0°C et - 10°C, la température à l'intérieur du réfrigérateur est inférieure et la température dans le bas du réfrigérateur tourne autour de 0°C.

Dans ce cas, il faut conserver les fruits et légumes dans le haut du réfrigérateur pour éviter qu'ils ne gèlent.

Lorsque vous fermez la porte de gauche du réfrigérateur, vérifiez que le montant est bien en place, sinon l'étanchéité ne serait pas assurée et la température augmenterait à l'intérieur du réfrigérateur, ce qui entraînerait le déclenchement de l'alarme sonore.

Zones de stockage recommandées pour les différents types d'aliments

Étant donné que la circulation de l'air froid à l'intérieur du réfrigérateur provoque des différences de température d'une zone à une autre, la position des aliments à l'intérieur du réfrigérateur doit tenir compte de leurs spécificités.



Utilisation du tiroir MY ZONE

Le réfrigérateur est équipé de tiroirs MY ZONE dont la température peut être réglée individuellement. Selon les besoins de stockage, les aliments peuvent être placés dans des compartiments à température variable, notamment : Compartiment Fruits & légumes, Refroidissement rapide, Fraîcheur 0°C et Fruits de mer.

Conseil :

certaines viandes à haute teneur en eau peuvent geler si elles sont conservées à des températures trop basses ; au besoin, vous pouvez conserver la viande dans le tiroir MY ZONE en réglant la température sur 0°C.

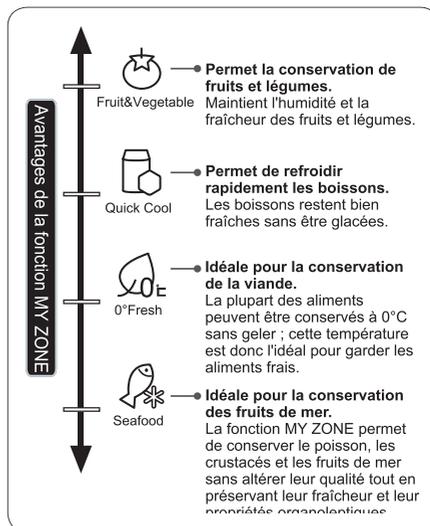
Méthode de réglage du tiroir MY ZONE :

Le régulateur qui se trouve en haut de la paroi gauche du réfrigérateur permet de régler la température dans le tiroir MY ZONE de gauche.

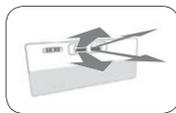
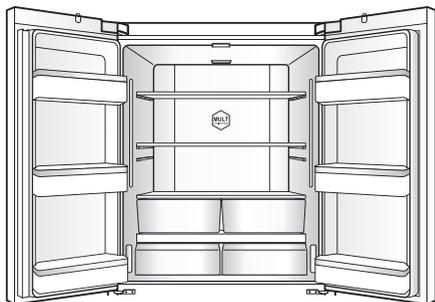
Le régulateur qui se trouve en haut de la paroi droite du réfrigérateur permet de régler la température dans le tiroir MY ZONE de droite.

Conseil :

- Si vous manquez de place, vous pouvez retirer les tiroirs MY ZONE. Pour leur démontage, reportez-vous au paragraphe « Retrait et nettoyage de chaque élément » page 21.
 - Après le retrait de MY ZONE, désactivez la fonction. Pour plus de détails, reportez-vous au paragraphe « Activation et désactivation de la fonction MY ZONE », page 11.
- Si la fonction ZONE n'est pas désactivée, la température à l'intérieur des tiroirs MY ZONE diminue de sorte que les aliments risquent de geler.

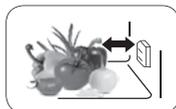


Précautions avant le stockage d'aliments au réfrigérateur



Ne bouchiez pas les sorties d'air.

Si la sortie d'air froid est bouchée, la température à l'intérieur du réfrigérateur ne diminuera de sorte que le compresseur tournera constamment en causant d'énormes gaspillages d'énergie.



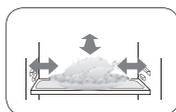
Ne bloquez pas une sonde de température.

Le compartiment de réfrigération est équipé d'une sonde de température située dans la position indiquée sur la figure. Vérifiez que la sonde n'est pas complètement bloquée par des aliments, car elle ne mesurerait pas correctement la température, ce qui causerait des gaspillages d'énergie.



Ne placez pas d'aliments chauds dans le réfrigérateur

Laissez toujours refroidir les aliments à température ambiante avant de les mettre au réfrigérateur. La chaleur dégagée par des aliments chauds entraînerait une hausse de température à l'intérieur du réfrigérateur, ce qui pourrait nuire à la conservation des autres aliments.



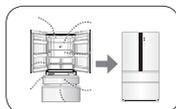
Ne mettez pas les aliments en contact avec les parois du réfrigérateur.

Les aliments stockés dans le réfrigérateur, notamment les aliments gras, ne doivent pas entrer en contact avec les parois car ils provoqueraient leur corrosion. Faites donc attention à ce que les aliments ne touchent pas les parois. Nettoyez immédiatement toute tache d'huile sur une paroi du réfrigérateur.



Nettoyez les aliments avant de les introduire dans le réfrigérateur.

Afin d'assurer une bonne hygiène à l'intérieur du réfrigérateur, il est recommandé de nettoyer les aliments avant de les stocker et d'essuyer les gouttes éventuelles.



Limitez le nombre d'ouvertures des portes et leur durée d'ouverture.

En limitant la fréquence et la durée d'ouverture des portes, vous réduisez les déperditions d'air froid et faites des économies d'énergie.



Triez et organisez les aliments dans le réfrigérateur.

Regroupez les aliments par type, placez devant les aliments consommés chaque jour de manière à limiter la durée d'ouverture des portes et à éviter que les aliments ne dépassent leur date limite de consommation parce qu'ils ont été oubliés au fond du frigo.



Ne remplissez pas excessivement votre réfrigérateur.

Laissez un espace entre les aliments de manière à ce que l'air puisse circuler librement tout autour et permette une meilleure réfrigération.

Compartiments de congélation et précautions d'emploi

La température dans le congélateur est très basse pour permettre de conserver longtemps vos aliments ; si vous ne devez pas consommer rapidement vos aliments, il est conseillé de les placer dans ce compartiment tout en respectant les durées de stockage indiqués sur les emballages.

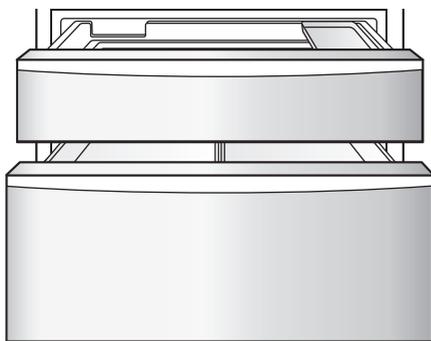


Ne laissez pas les enfants et les animaux domestiques jouer dans le tiroirs, car ils pourraient les endommager.
Ne retirez pas la cloison du grand tiroir de congélation sans motif.



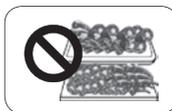
N'utilisez pas de boîtes à œufs en carton pour le stockage de glaçons et ne les mettez pas au congélateur.
Les aliments glacés (par exemple, les crèmes glacées) doivent être stockés dans le congélateur et pas dans le porte-bouteille. En effet, la température du porte-bouteilles est susceptible d'augmenter avec l'ouverture des portes et la glace pourrait fondre.

Guide de congélation



Il est conseillé d'emballer les aliments avant de les congeler.

L'extérieur de l'emballage doit être sec pour éviter qu'il ne colle aux aliments. Le matériau d'emballage doit être inodore, hermétique, étanche, non toxique et non polluant, afin d'éviter les odeurs et baisse de qualité.



Ne placez pas trop d'aliments à l'intérieur.

Ne placez pas trop d'aliments frais en même temps dans le congélateur. Il est déconseillé de dépasser la capacité de congélation de l'appareil (voir «Fiche Produit», page 28).



Ne recongelez jamais un aliment décongelé.

En principe, sortez du congélateur juste la quantité d'aliments nécessaire. Les aliments décongelés ne doivent pas être recongelés, sauf s'ils ont été cuits.



Ne mettez jamais de préparations chaudes au congélateur

Avant de mettre les aliments au congélateur, laissez les refroidir à température ambiante.



Inscrivez sur l'emballage les dates de congélation des aliments et leur durée de conservation.

La date de congélation, la date limite de consommation et le nom des aliments doivent être inscrits sur l'emballage.



Ne mettez pas de bouteilles de boissons au congélateur.

Ne mettez pas de bouteilles de bière, de boissons, etc. au congélateur car elles se casseraient.



Subdiviser les aliments en portions

Les paquets de petites dimensions permettent d'obtenir une congélation rapide et uniforme, préservent mieux la qualité des aliments et facilitent la décongélation et la cuisson. Quoi qu'il en soit, chaque portion ne doit pas peser plus de 2,5 kg.

Conseils d'utilisation du réfrigérateur

- Coupez les feuilles de radis pour empêcher l'absorption des nutriments par les feuilles.
- Vous pouvez déplacer les boîtes à œufs selon vos besoins et choisir la boîte en fonction du nombre d'œufs.
- Faites décongeler les aliments congelés dans un compartiment de réfrigération ; vous tirez ainsi profit de la basse température des aliments congelés ce qui vous permet de faire des économies d'énergie.
- Évitez de conserver des courgettes, melons, papayes, bananes, ananas, etc. car leur réfrigération entraîne l'accélération de leur métabolisme. Par contre, il est préférable de conserver les fruits verts dans un compartiment de réfrigération afin d'accélérer leur maturation.
- Certains aliments, comme les oignons, l'ail, le gingembre, les châtaignes, les tubercules, etc., peuvent être stockés pendant de longues périodes à température ambiante ; il est donc inutile de les mettre au réfrigérateur.
- Lavez les légumes frais avant de les mettre au réfrigérateur afin d'empêcher la reproduction ou la propagation des bactéries.

Économies d'énergie

- Le réfrigérateur doit être installé dans un endroit frais et bien ventilé, autant que possible à l'abri de la chaleur et des rayons du soleil.
- Limitez la fréquence et la durée d'ouverture des portes. Par exemple : disposez les aliments de manière à limiter leur temps d'accès et donc la durée d'ouverture des portes.
- Couvrez ou enveloppez les aliments à conserver.
- Laissez refroidir les préparations ou les boissons chaudes avant de les mettre au réfrigérateur.
- Pour décongeler des aliments, placez-les d'abord dans le compartiment réfrigérateur (ou le tiroir MY ZONE), de manière à tirer profit de leur basse température pour refroidir les aliments dans le compartiment réfrigérateur (ou le tiroir MY ZONE) ;
- Ne remplissez pas excessivement votre réfrigérateur.
- Pour le réglage de la température du réfrigérateur, sachez que plus la température est basse, plus vous consommez d'énergie. Compte tenu de ces considérations, la température à l'intérieur du réfrigérateur doit être la plus haute possible.
- Si vous manquez d'espace dans le congélateur, vous pouvez retirer le petit tiroir de congélation et le tirer ; vous pourrez ensuite introduire et sortir directement les aliments par la cloison en verre du congélateur, ce qui permet également de limiter la consommation d'énergie.
- Laissez un espace confortable autour de l'appareil afin d'assurer une bonne ventilation. Voir page 7.
Une mauvaise ventilation entraîne une augmentation de la consommation d'énergie de l'appareil et donc de ses coûts de fonctionnement.

Raccordement d'alimentation en eau

Il est recommandé de faire installer cet appareil par un technicien qualifié.

Remarque : Pour plus de détails sur l'installation, reportez-vous aux instructions fournies avec le filtre à eau. La pression de l'eau froide fournie à la machine à glaçons automatique se situe entre 0,15 et 0,6 Mpa.

Le tuyau d'eau doit être d'une longueur appropriée, généralement de 8 mètres, et doit être exempt de coudes après avoir été inséré en place. Si le tuyau d'eau est trop long, la pression de l'eau sera réduite, ce qui affectera la teneur en glaçons et en eau froide.

NE le raccordez PAS à l'alimentation en eau lorsque la température ambiante est inférieure à 0 °C, sinon le tuyau d'eau risque de geler.

Raccordez toujours l'appareil à une alimentation en eau potable.

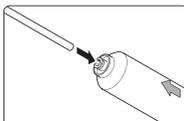
Éloignez le tuyau d'eau des sources de chaleur.

Le filtre à eau sert à éliminer les impuretés présentes dans l'eau et rend les glaçons propres et hygiéniques. Il ne peut pas stériliser ou détruire quoi que ce soit, alors assurez-vous de raccorder le tuyau d'eau à une source d'eau potable.

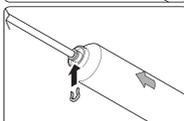
Système d'eau automatique, n'ajoutez pas de l'eau manuellement.

Si la machine à glaçons est allumée mais l'appareil n'est pas raccordé à l'arrivée d'eau, elle ne fonctionnera pas.

Installation du filtre à eau

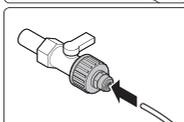


Mesurez le tuyau et coupez la longueur nécessaire allant du filtre au réfrigérateur-congélateur, et du filtre à l'alimentation en eau. Assurez-vous d'obtenir une coupe carrée à l'aide d'un couteau bien tranchant.



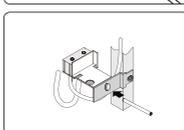
Ajustez correctement l'un des tuyaux dans le filtre à eau

Fixez le tuyau au filtre en faisant glisser une pince de verrouillage dans la rainure comme illustré.



Répétez la procédure à l'autre extrémité du filtre.

Raccordez l'extrémité à l'adaptateur en plastique. Vissez l'adaptateur à un raccord de sortie d'eau BSP 1/4 " po approprié.



Accédez à la vanne d'eau à l'arrière du réfrigérateur. Poussez le tuyau dans l'ensemble vanne.

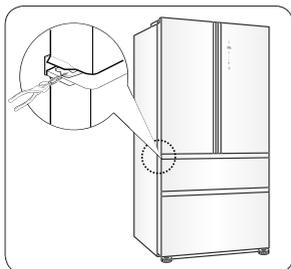
Ouvrez la vanne d'eau pour rincer le tuyau, vérifiez les fuites au niveau des joints du tuyau et laissez couler l'eau jusqu'à ce qu'elle soit claire.

Nettoyage et utilisation de la machine à glaçons

Alignement de la porte

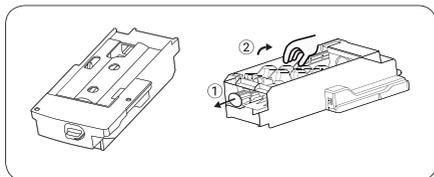
Si les portes du compartiment réfrigérateur ne sont pas de niveau, veuillez ajuster la hauteur de la porte comme suit.

1. Soulevez la porte la plus basse du côté de la charnière.
2. À l'aide d'une pince à bec, insérez la rondelle « C » dans l'axe de la charnière comme ci-dessous.
3. Insérez autant de rondelles que nécessaire à l'alignement des portes. 3 rondelles sont fournies avec l'appareil.



Nettoyage du bac à glaçons

1. Éteignez la machine à glaçons depuis le tableau de commande, abaissez sa poignée et tirez avec force pour la sortir de l'appareil.
2. Sortez la machine à glaçons du réfrigérateur et retournez-la pour que le bac à glaçons soit visible.
3. Tirez sur le dispositif de blocage ovale dans le sens de la flèche 1. Soulevez le bac à glaçons et sortez-le en tirant dans le sens de la flèche 2.



4. Après avoir nettoyé le bac à glaçons, remettez-le en place dans la machine à glaçons, refermez les portes du congélateur et réactivez la machine à glaçons depuis le tableau de commande.

Guide d'utilisation de la machine à glaçons



Si votre appareil vient d'être installé, attendez 24 heures avant d'utiliser de la machine à glaçons. Cette période est nécessaire pour laisser au congélateur le temps de refroidir et de produire des glaçons.

- La machine à glaçons fabrique 8 glaçons à la fois ; toutefois, le nombre de glaçons dépend de la température ambiante, de la fréquence d'ouverture des portes, de la pression de l'eau, de la température du compartiment congélateur, etc.
- Pour bien remplir le bac à glaçons, tirez-le fréquemment de manière à répartir les glaçons de manière uniforme.
- La machine à glaçons fabrique 8 glaçons à la fois et il est normal que certains d'entre eux soient collés (ce phénomène peut être corrigé en réduisant la durée d'alimentation en eau).
- Lorsque la température du compartiment descend au-dessous de -12°C , la machine à glaçons commence à fabriquer des glaçons (si vous utilisez la machine à glaçons pour la première fois ou qu'elle est restée longtemps inactive, jetez les premiers glaçons parce qu'ils contiennent des impuretés.)
- N'installez pas le tuyau d'alimentation en eau de la machine à glaçons dans un endroit exposé à des températures inférieures à 0°C à cause du gel. Lors de l'installation de l'appareil, veillez à ne pas écraser les conduites d'eau.
- La machine à glaçons peut uniquement recevoir de l'eau par l'intermédiaire du réservoir situé en haut de la porte de gauche ; elle ne peut pas être connectée directement à une source externe d'eau potable.
- La machine à glaçons doit être installée dans le réfrigérateur par un technicien agréé.

Si vous entendez des bruits inhabituels dans votre appareil

Pendant la fabrication de la glace, il est normal d'entendre des « craquements ». Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.

Si vous n'utilisez pas souvent de glaçons

En vieillissant, les glaçons deviennent troubles et prennent un mauvais goût. Pour éviter cet inconvénient, nettoyez périodiquement le bac à glaçons avec de l'eau tiède. Avant de remettre le bac à glaçons en place, veillez à ce qu'il soit froid et sec, sinon les glaçons se colleront à la machine et altéreront son fonctionnement.

Si la machine à glaçons doit rester longtemps inutilisée

Si vous prévoyez de ne pas utiliser la machine à glaçons pendant une longue période, sortez-la de l'appareil et enlevez tous les glaçons restants, lavez le bac à glaçons à l'eau tiède, essuyez-le à l'aide d'un torchon propre et rangez-le tout hors du congélateur pour augmenter l'espace de stockage disponible.

Si la machine à glaçons doit rester inutilisée pendant une longue période, videz complètement le réservoir d'eau situé en bas de la porte de gauche du compartiment réfrigérateur, évacuez toute eau résiduelle et lavez à l'eau tiède. Jetez les premiers lots de glaçons produits ou après un arrêt prolongé de l'utilisation.

Si la taille des glaçons diminue, il se peut que le filtre soit bouché par des impuretés.

Entretien quotidien de l'appareil

Nettoyage de l'appareil

Les aliments laissés dans le réfrigérateur dégageront de mauvaises odeurs ; vous devez donc nettoyer périodiquement le réfrigérateur.

Étapes à suivre pour le nettoyage :

1. Débranchez le cordon d'alimentation et coupez le courant.
2. Nettoyez le réfrigérateur à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge trempée dans l'eau chaude (il est possible d'ajouter du détergent neutre).
3. Essuyez la surface du réfrigérateur avec un chiffon sec.
4. Éliminez la poussière à l'arrière et sur les côtés du réfrigérateur.
5. Terminez le nettoyage (pour continuer à utiliser votre appareil, rebranchez-le).

Conseil :

Les joints de porte se salissent facilement. Nettoyez-les régulièrement pour le maintenir propres. Les joints de porte doivent être propres pour assurer une fermeture hermétique des portes et éviter des consommations inutiles d'énergie.



Afin de prévenir les fuites, ne rincez pas le réfrigérateur avec de l'eau pendant son nettoyage.

Utilisez un chiffon sec pour nettoyer l'interrupteur, les lampes LED et tous les composants électriques.



Pour éviter d'endommager le réfrigérateur, n'utilisez jamais les produits suivants pour son nettoyage :

1. Produits acides ou faiblement acides utilisés pour le nettoyage de la cuisine.
2. Détergents en poudre, similaires à des poudres abrasives.
3. Benzène, diluants, alcool, acides, pétrole, etc.
4. Brosses dures, brosses éponges abrasives, etc.
5. Eau bouillante.

Le réfrigérateur est très lourd. Il faut donc protéger le sol avant de le déplacer pour son nettoyage et son entretien. Gardez le réfrigérateur vertical lors de son déplacement et ne le faites pas osciller pour ne pas endommager le sol.

Ne lavez pas les clayettes en verre glacées avec de l'eau chaude. Le brusque changement de température pourrait entraîner la rupture du verre et vous blesser.

Ne touchez pas les parois des compartiments de congélation avec les mains mouillées. La température très basse de ces surfaces peut provoquer des brûlures ou un arrachement de la peau. Ne mettez pas la main sous réfrigérateur pour nettoyer le sol, car vous pourriez vous blesser. Si vous devez nettoyer le sol, déplacez le réfrigérateur.

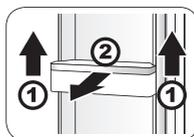
Lorsque vous déplacez le réfrigérateur, veillez à remonter les pieds réglables afin qu'ils ne frottent pas sur le sol en risquant de le rayer.

Après l'installation d'un nouveau filtre à eau, jeter tous les glaçons produits pendant les premières 24 heures.

Retrait et nettoyage des éléments

Dégivrage du compartiment congélateur

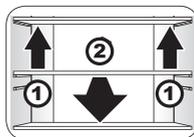
Le dégivrage du compartiment congélateur est automatique. Aucune intervention manuelle n'est requise.



Retrait et nettoyage des balconnets porte-bouteilles des portes

1. Saisissez le balconnet porte-bouteilles des deux côtés et tirez-le vers le haut dans le sens ①.
2. Tirez-le dans le sens ② pour l'extraire.

Essuyez les clayettes à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre). Après le nettoyage, remettez le balconnet porte-bouteilles en place.



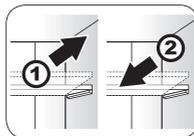
Retrait et nettoyage des clayettes du réfrigérateur

1. Soulevez les clayettes par l'avant dans le sens ①.
2. Tirez-les vers le haut dans le sens ②.

Essuyez les clayettes à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-les en place.

Remarque :

Pour le retrait des clayettes, vous devez ouvrir les portes au maximum afin qu'elles ne gênent pas le passage.

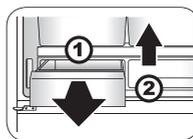


Positionnement des clayettes du réfrigérateur

Ajustez la hauteur des clayettes en fonction des aliments à stocker.

Avant d'ajuster la hauteur, enlevez tous les aliments déposés sur les clayettes. Pour modifier la hauteur des clayettes vous devez les extraire de l'appareil.

1. Soulevez la clayette par l'avant et faites-la basculer pour la sortir de l'appareil. Posez-la en lieu sûr pour ne pas la casser.
2. Lors de l'installation, calez la clayette dans les supports de droite et de gauche, poussez-la dans les nervures, abaissez l'avant puis introduisez-la dans la rainure.



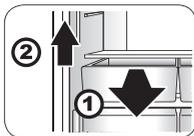
Retrait et nettoyage du tiroir MY ZONE

1. Tirez le tiroir MY ZONE.
2. Soulevez-le pour le sortir.

Essuyez le tiroir MY ZONE à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-le en place.

Retrait et nettoyage du compartiment des fruits et légumes

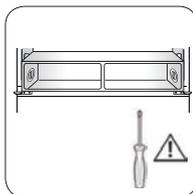
1. Tirez le bac à fruits et légumes.
2. Soulevez les bacs à fruits et légumes jusqu'au bord avant de les retirer.
3. Merci de vous assurer de la bonne insertion et de la remise en place des bacs à fruits et légumes.



Essuyez le compartiment des fruits et légumes à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-le en place.

Retrait et nettoyage du compartiment MY ZONE complet

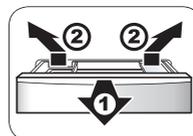
Le compartiment My Zone ne peut être retiré sans l'aide d'outils, une assistance technique est nécessaire. Merci de contacter notre Hot Line.



Retrait et nettoyage du petit tiroir relié au bac à glaçons et à la clayette dans le compartiment congélateur

1. Tirez le petit tiroir du congélateur le plus loin possible.
2. Inclinez le bac à glaçons et la clayette vers le haut puis sortez-les.

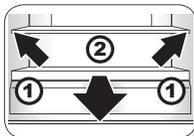
Essuyez l'intérieur du petit tiroir du congélateur qui est relié au bac à glaçons et à la clayette à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-le en place.

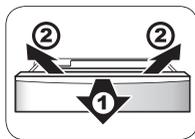


Retrait et nettoyage du couvercle du bac à fruits et légumes

1. Après avoir tiré le compartiment des fruits et légumes, inclinez le couvercle vers le haut et sortez-le.
2. Tirez-le en avant.

Essuyez le couvercle du bac à fruits et légumes (le couvercle du bac à fruits et légumes comprend une plaque en verre et une clayette en plastique ; faites attention à ne pas casser la plaque en verre car vous pourriez vous blesser). Après le nettoyage, remettez-le en place.

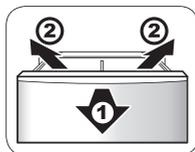




Retrait et nettoyage du petit tiroir du congélateur

1. Tirez la porte du petit tiroir du congélateur le plus loin possible et sortez le bac à glaçons et la clayette qui sont reliés au petit tiroir du congélateur.
2. Inclinez le petit tiroir du congélateur vers le haut puis sortez-le.
3. Procédez dans le sens inverse pour remettre le petit tiroir du congélateur en place.

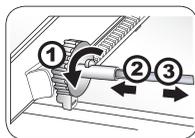
Essayez le petit tiroir du congélateur à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-le en place.



Retrait et nettoyage du grand tiroir du congélateur

1. Ouvrez au maximum la porte du grand tiroir du congélateur puis extrayez le grand tiroir du congélateur.
2. Après avoir déplacé le tiroir extractible, libérez l'attache et extrayez la clayette.
3. Inclinez le grand tiroir du congélateur vers le haut et sortez-le.
4. Procédez dans le sens inverse pour installer le grand tiroir du congélateur.

Essayez le grand tiroir du congélateur à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-le en place.



Démontage du tirant

1. Après le retrait du petit tiroir du congélateur, poussez le tirant au maximum en avant. Poussez sur le côté l'attache qui se trouve à l'extrémité de gauche du tirant.
2. Déplacez le tirant métallique vers la gauche et libérez son extrémité de droite.
3. Extrayez l'extrémité métallique de la partie gauche du tirant métallique.
4. Procédez dans le sens inverse pour remettre le tirant en place.

Démontage de la porte

Pour le démontage de la porte, contactez un revendeur Haier (si nécessaire).

Éclairage du réfrigérateur et remplacement des ampoules

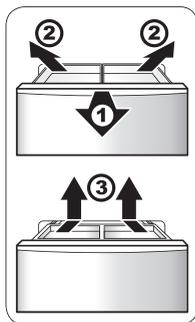
Caractéristiques électriques des ampoules : 12 Vcc, 2 W, 18 W
Éclairage par LEDs qui consomment moins d'énergie et durent plus longtemps.

En cas de panne, ne pas démonter les LEDs. Faites appel au service après-vente.

Éclairage du compartiment congélateur et remplacement des ampoules

Caractéristiques électriques des ampoules : 12 Vcc, 4 x 1 W
Éclairage par LEDs qui consomment moins d'énergie et durent plus longtemps.

En cas de panne, ne pas démonter les LEDs. Faites appel au service après-vente.



Retrait et lavage de la clayette extractible

1. Ouvrez au maximum la porte du grand tiroir du congélateur.
2. Inclinez la clayette extractible vers le haut et sortez-la.
3. Après avoir déplacé le tiroir extractible, libérez l'attache et extrayez la clayette.

Essayez le tiroir extractible et la clayette extractible à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge imbibée d'eau tiède (il est possible d'ajouter un détergent neutre), puis remettez-les en place.

Éclairage du compartiment MY ZONE et remplacement des ampoules

Caractéristiques électriques des ampoules : 12 Vcc, 2 x 1 W
Éclairage par LEDs qui consomment moins d'énergie et durent plus longtemps.

En cas de panne, ne pas démonter les LEDs. Faites appel au service après-vente.

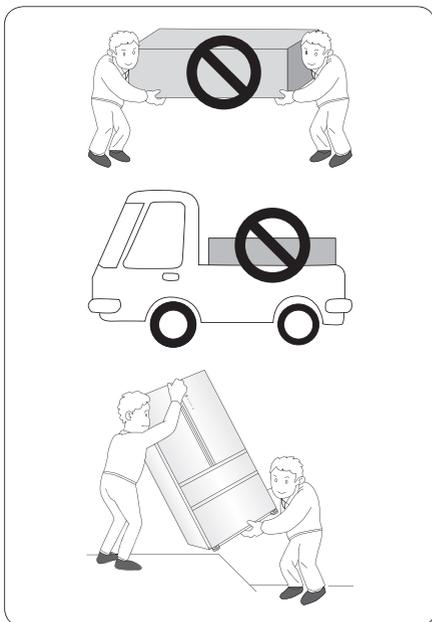


Transport de l'appareil

1. Débranchez le cordon d'alimentation et coupez le courant.
2. Sortez tous les aliments stockés dans le réfrigérateur.
3. À l'aide de ruban adhésif, immobilisez les clayettes du réfrigérateur, le tiroir MY ZONE, le tiroir du compartiment congélateur et tous les éléments qui peuvent se déplacer.
4. Bien fermer les portes du réfrigérateur et les maintenir avec du ruban adhésif pour éviter leur ouverture pendant le transport de l'appareil.

 Attention

Veillez à ne pas faire tomber le réfrigérateur. Lors du déplacement du réfrigérateur, veillez à ne pas l'incliner de plus de 45 degrés afin d'éviter d'endommager le système de réfrigération.



Longues périodes d'inactivité de l'appareil

Que faire en cas de coupure de courant

Après une coupure de courant, l'appareil maintient sa température interne pendant 1 à 2 heures, même en été. En cas de coupure de courant, n'introduisez pas d'aliments dans l'appareil et évitez d'ouvrir les portes. Si vous avez été informé de la coupure de courant, préparez des glaçons, remplissez des récipients étanches avec les glaçons et placez les récipients dans la partie supérieure du réfrigérateur.

 Attention

Si la température dans le compartiment congélateur augmente suite à une coupure de courant ou une anomalie, la durée et la qualité de conservation des aliments sera réduite.

Longue période d'inactivité

Si vous envisagez de ne pas utiliser votre réfrigérateur pendant une période relativement longue, débranchez le cordon d'alimentation et nettoyez l'appareil comme indiqué ci-dessus. Pendant les longues périodes d'inactivité, laissez les portes de l'appareil ouvertes afin d'éviter la formation de mauvaises odeurs dues à des traces d'aliments résiduelles.

 Attention

Si vous débranchez le cordon d'alimentation, attendez toujours au moins cinq minutes avant de le rebrancher. Il est déconseillé de mettre trop souvent le réfrigérateur à arrêt afin de ne pas réduire sa durée de vie.

 Avertissement

Si vous devez mettre l'appareil au rebut, procédez dans les règles ou faites appel à un professionnel ; ne le jetez pas dans l'environnement et faites en sorte qu'il ne constitue pas de danger.

Absence prolongée

En cas d'absence prolongée, par exemple pendant la période des vacances, débranchez l'appareil, sortez tous les aliments, nettoyez l'intérieur après le dégivrage et essuyez-le. Laissez ensuite les portes ouvertes afin d'éviter les mauvaises odeurs dues à des traces d'aliments résiduelles.

1. Débranchez le cordon d'alimentation et coupez le courant.
2. Sortez tous les aliments stockés dans le réfrigérateur.
3. Au besoin, consultez le paragraphe « Nettoyage de l'appareil » à la page 21.

Filtre à eau

Pour que la qualité de l'eau soit constante, vous devrez remplacer le filtre de temps à autre. Nous recommandons de remplacer le filtre à eau tous les 6 mois. Toutefois, si la qualité de l'eau présente des signes de détérioration, de manière visuelle ou gustative, remplacez le filtre le plus tôt possible.

En cas d'anomalie de fonctionnement? Lisez d'abord ce chapitre !

Symptôme	Cause	Solution
Q1 : L'appareil a cessé de fonctionner?		
L'éclairage du réfrigérateur ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none"> a. L'appareil est hors tension. b. La lampe LED est défectueuse. 	<ul style="list-style-type: none"> a. Vérifiez que les prises, fiche, fusibles, etc. sont branchés et en bon état, puis remettez l'appareil sous tension. b. Remplacez la lampe LED comme indiqué au paragraphe « Éclairage du réfrigérateur et remplacement des ampoules », page 23.
Le réfrigérateur ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> a. L'appareil est hors tension. b. La tension d'alimentation est trop faible. 	<ul style="list-style-type: none"> a. Vérifiez que les prises, fiche, fusibles, etc. sont branchés et en bon état, puis remettez l'appareil sous tension. b. Faites appel à un électricien professionnel pour réparer les problèmes d'alimentation.
Q2 : Le compresseur fonctionne trop ou pas assez longtemps?		
Le temps de fonctionnement est trop long ou l'appareil commence à fonctionner et s'arrête fréquemment.	<ul style="list-style-type: none"> a. À la mise sous tension, la température à l'intérieur de l'appareil est relativement haute. b. La température ambiante est élevée et la ventilation de la pièce est insuffisante. c. Les portes du réfrigérateur sont mal fermées. d. Ouverture fréquente ou prolongée des portes de l'appareil. e. Une quantité excessive d'aliments a été mise au réfrigérateur ou au congélateur en même temps. f. La température est réglée sur une valeur trop basse. 	Tant que la porte est fermée, le compresseur fonctionne pendant un certain temps et la température à l'intérieur de l'appareil se stabilise ; le problème devrait alors être résolu. La durée de fonctionnement du compresseur dépend du réglage de la température, de la température ambiante, de la fréquence et de la durée d'ouverture des portes et de la quantité d'aliments stockés dans l'appareil.
Q3 : Température anormale dans l'appareil?		
La température à l'intérieur de l'appareil n'est pas assez basse.	<ul style="list-style-type: none"> a. La température est réglée sur une valeur trop élevée. b. Ouverture fréquente ou prolongée des portes de l'appareil. c. L'appareil est exposé aux rayons directs du soleil ou est installé trop près d'un poêle, d'un radiateur ou d'autres sources de chaleur. d. La pièce est mal ventilée, l'appareil a été installé contre un mur sans laisser suffisamment d'espace à l'arrière et sur les côtés pour la circulation de l'air ou encore ses grilles d'aération sont bouchées. 	<ul style="list-style-type: none"> a. Réglez la température du réfrigérateur sur une valeur plus basse. Pour le réglage, consultez le paragraphe « Réglage de la température » à la page 11. b. Vérifiez que les portes sont bien fermées et laissez fonctionner l'appareil pendant un certain temps pour résoudre le problème. c. Installez l'appareil dans un endroit à l'écart de sources de chaleur. d. Réinstallez l'appareil dans un endroit bien ventilé ou nettoyez les grilles. Pour le nettoyage, consultez le paragraphe « Nettoyage de l'appareil » à la page 21.

Symptôme	Cause	Solution
Q4: Formation de condensation à l'extérieur de l'appareil?		
De la condensation se forme à l'extérieur de l'appareil.	L'humidité de l'air est relativement élevée.	Essuyez l'appareil à l'aide d'un chiffon sec.
Q5: Chute de température à l'intérieur de l'appareil?		
Les aliments sont gelés ou des cristaux de glace se forment.	<ul style="list-style-type: none"> a. La température est réglée sur une valeur trop élevée. b. Les portes du réfrigérateur sont mal fermées. c. Ouverture fréquente ou prolongée des portes de l'appareil. d. Les aliments sont trop près des bouches de ventilation. 	Fermez correctement les portes de l'appareil et ne placez pas d'aliments près des bouches de ventilation. La formation de givre à l'intérieur des paquets congelés est un phénomène normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
Q6 : L'intérieur du réfrigérateur sent mauvais?		
Des odeurs se dégagent de l'appareil.	<ul style="list-style-type: none"> a. Des aliments odorants n'ont pas été introduits dans des récipients hermétiquement fermés. b. Certains aliments sont périmés. c. L'intérieur du réfrigérateur doit être nettoyé. 	<ul style="list-style-type: none"> a. Mettez les aliments dans des récipients ou des sachets hermétiquement fermés. b. Nettoyez l'intérieur de l'appareil et jetez les aliments périmés. c. Nettoyez l'intérieur de l'appareil. Pour le nettoyage, consultez le paragraphe « Nettoyage de l'appareil ».
Q7: L'habillage extérieur de l'appareil est chaud?		
Il arrive que l'habillage extérieur d'un réfrigérateur produise de la chaleur, notamment s'il vient d'être acheté, transporté chez vous et branché pour la première fois.	Ce phénomène est normal et est prévu pour éviter la condensation.	Aucune intervention n'est recommandée. Ce bruit est normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.

Symptôme	Cause	Solution
Q8: L'appareil fait trop de bruit?		
L'appareil est bruyant lorsqu'il démarre.	Au démarrage, l'appareil a besoin de plus de puissance car il n'a pas encore atteint son régime normal de fonctionnement.	Dès que les conditions de fonctionnement se seront stabilisées, le bruit diminuera.
Le réfrigérateur émet un bruit de « cliquetis » à son démarrage et à son arrêt.	Il s'agit du bruit émis par le compresseur dans les conditions normales de fonctionnement.	Aucune intervention n'est recommandée. Ce bruit est normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
Le réfrigérateur émet des craquements pendant le fonctionnement.	Les variations de température entraînent des craquements dans l'évaporateur et les tuyauteries à cause de la dilatation ou de la contraction thermique.	Aucune intervention n'est recommandée. Ce bruit est normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
L'appareil émet un bruit de souffl d'air pendant son fonctionnement.	Le ventilateur tourne pendant le fonctionnement de l'appareil.	Aucune intervention n'est recommandée. Ce bruit est normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
L'appareil émet un bruit d'eau qui coule pendant son fonctionnement.	Lorsque le fluid frigorigène s'écoule dans l'évaporeur il fait un bruit « d'eau qui coule ». En général, ce bruit se produit dans l'évaporateur et le compresseur quand le réfrigérateur s'arrête à cause du reflux du fluide frigorigène, ce qui se traduit par un son continu ou discontinu similaire à celui d'un « torrent ».	Aucune intervention n'est recommandée. Ce bruit est normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
L'appareil émet des bruits de « ronronnement » ou de « gazouillis » pendant son fonctionnement.	Lorsque le système de dégivrage est en fonction, l'eau qui goutte sur les fil chauds produit un « sifflement » ou un « gargouillement » puis, une fois le dégivrage terminé, on peut entendre une sorte de « craquements » et l'évaporateur émet des sons d'ébullition ou de gazouillis.	Aucune intervention n'est recommandée. Ce bruit est normal. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
L'appareil émet des bruits de « grondement » pendant son fonctionnement.	<ol style="list-style-type: none"> Le sol n'est pas de niveau ou l'appareil n'est pas calé. Une partie de l'appareil est en contact avec un objet ou une cloison. 	<ol style="list-style-type: none"> Placez l'appareil sur un sol de niveau et réglez ses pieds pour le caler. Déplacez l'objet qui s'appuie contre l'appareil ou éloignez l'appareil de cet objet.

Fiche Produit (EU 1060/2010)

Modèle	HB26FSSAAA/HB26FGSAAA/HB26FSNAAA
Marque	Haier
Catégorie du modèle d'appareil de réfrigération ménager	Réfrigérateur-congélateur
Classe d'efficacité énergétique	A++
Consommation d'énergie(kWh/an) ¹⁾	435
Volume utile réfrigérateur (L)	460
Volume utile congélateur (L)	225
Température de conception des "compartiments de type autre" >14°C	No
Dégivrage	Yes
Autonomie (h)	20
Pouvoir de congélation (kg/24h)	14
Classe Climatique	SN,N,ST,T
Niveau sonore (dB(A))	40
Intégrable / Pose libre	Pose libre
Capacité de fabrication de glaçons	

¹⁾ Calculée sur la base du résultat obtenu pour 24 heures dans des conditions d'essai normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil.